

em-nw gm mquum l-luun. Wi-auqad h-iysh wi-shatohuu
 and also with us a room to lodge in. ²⁶ And bowed the man and worshipped
 l-Yhwh: w-y-amr, Bruk Yhwh, Elh-y adon-y
 up to Yahuuah: ²⁷ and he said, Blessed Yahuuah, the God of my chief
 Abraham, ahsr la azab hehsed-w w-amet-w
 Abraham, who not has deserted his kindness and his trustworthiness
 m-em adon-y; Anky b-daerec, nhn-y Yhwh
 at all toward my chief; I upon the way, Yahuuah gave grace to me
 byith ah-y adon-y. Wt-ratsaw h-naor wt-god
 of the house of my brother for my chief. ²⁸ And ran the girl and told
 l-byith am-h k-dbrim h-El-h.

to the household of her mother the same things which God did.

W-l-Rbeqh ah w-shm-w Lban, wi-ratsaw

²⁹ And had Rebeca a brother which was named Laban, and hurried
 Lban al h-iysh h-huuts-h al h-ouyn. W-i-hy
 Laban because of the fellow who was out by the well. ³⁰ And it was
 k-ra-t at h-nezm wat h-tsaumeeddim ol yodi aht-w,
 after he saw thereat the ring and the bracelets over the hands of his sister,
 w-k-shma-w et dbri Rbeqh aht-w l-amr, Ko
 and after he heard the words of Rebeca his sister which said, Like thus
 dbr al-y h-iysh: w-y-ba al h-iysh w-hn-h omad
 spoke to me the man: then he went to the man and saw him standing
 ol m-h-gmali ol h-auyn, w-y-amr, Bou, bruk
 together with the camels by the well, ³¹ then he said, Come in, blessed
 Yhwh. L-mh t-omad b-huuts? W-anky
 of Yahuuah. Indeed why do stand around outside? For I
 pny-t-y h-byith w-mquum l-gmalim.

have prepared for you the house and a place for the camels.

Wi-bo h-iysh h-byith-h, w-y-path h-gmalim wi-tn

³² So came the man to the house, and he unloaded the camels and gave
 taebn w-mespoe l-gmalim, w-mym l-rahats regli-w w-regli
 nesting and hay to the camels, and water to wash his feet and the feet
 h-anawshim ashr et-w. W-y-ysam w-iw-shom lifnai-w
 of the men of those with him. ³³ And was set also at there in front of him
 l-okul; w-y-amr, l-A aukal ad im dbr-ty dbr-y.
 of food; but he said, I will not eat until after I have delivered my message.

W-y-amr, Dbr. W-y-amr, Aebed Abraham anky.

So he said, Tell. ³⁴ At that he answered, Servant of Abraham I am.

W-Yhwh brak et adon-y mad, w-y-gdal:

³⁵ And Yahuuah blessed well my chief much, and he is great:

w-y-tn l-w tsown w-boqr, w-ksif w-zhob,
 and he has given to him flocks and herds, and silver and gold,
 w-aebedm w-shfaht, w-gmalim w-hemorim.
 and man servants and maid servants, and camels and he-donkeys.
 W-t-ld Sarah, isht adon-y, bn l-adon-y, ahr-y

³⁶ Also he has sired of Sarah, my chief's wife, a son to my chief when after
 zqoont-h, w-y-tn l-w et kl ashr l-w.
 she in old age, and he has given to him of all that is to him.

W-y-shba-ny adon-Y lamr: La t-qa isha

³⁷ My chief thus he made me promise saying: Not will you take a wife
 l-bn-y m-bnwt h-Knoni, ashr anky yashb
 for my son from the daughters of the Kenoni, of those I dwell
 b-erts-w: Im la al byith ab-y t-lk
 among in the land: ³⁸ Instead on to the house of my father you will go
 w-al mshpahot-y, w-lqa-t isha l-bn-y. W-amr
 and to my kindred, and there you will take a wife for my son. ³⁹ I said
 al adon-y, Uulauy la t-lk h-isha ahr-y? W-y-amr
 to my chief, Suppose the woman will go not with me? ⁴⁰ And he answered
 al-y, Yhwh ashr h-tahalk-ty l-pn-yw y-shla mlak-w
 to me, Yahuuah of whom I do walk in his presence will send his angel
 et-k w-h-tsaulaya daerec-k. W-l-qa-t isha
 in front of you and give success in your journey. And you will take a wife
 l-bn-y m-mshpahot-y w-m-byith ab-y: Az
 for my son from my kindred and from the house of my father: ⁴¹ Then
 t-nqah m-alaw-ty, ky t-bou al mshpahot-y
 you will be let off from my oath, when you have come to my kindred
 w-im la y-tn-w l-k; w-hy-y-t nqee m-alaw-ty.
 yet after they would give not to you; then you will be freed from my oath.
 W-A-bo h-ywm al h-auyn, w-amr, Yhwh Elh-y
⁴² And I came today to the well, and then said, Yahuuah the God
 adon-y Abraham, am yaish-k, na m-tsaulaya
 of my chief Abraham, if you will, please measure with success